

Telegraful

Organ național-bisericesc



Onor. «Asociația» (Of.)

Sibiu

Abonamentul:

Un an 500 Lei. — Șase luni 250 Lei. — Trei luni 130 Lei. — Pentru străinătate un an 900 Lei. — Pentru America 4 Dolari.
Ziarul apare Marțea și Vinerea

Correspondențele

să se adreseze Redacției Telegraful Român strada Mitropoliei Nr. 45. — Scrisori nefrancate se refuză
Articole nepublicate nu se înapoiază

Prețul inserțiunilor:

un șir petit 6 Lei pentru odată, dacă se publică de mai multe ori se dă rabatul cuvenit

Abonamentele și inserțiunile

să se adreseze Administrației ziarului Telegraful Român, Sibiu, str. Mitropoliei 45

Inalt Preasfințitul Mitropolit NICOLAE în a doua vizitație canonică pe Valea Jiului

Cuvântul Domnului, propovădit cu căldură de apostol, de către Inalt Preasfințitul Mitropolit Nicolae, în cea dintâi vizitație canonică de pe Valea Jiului, făcută în toamna anului 1923, a trezit la nouă viață bisericească pe credincioșii noștri din această regiune minieră.

Sufletele lor, înălțate de credința în Dumnezeu și de iubirea către legea strămoșească, au făcut să răsară din temelie locașuri mărete de închinăciune în parohiile Petrița Poeni, Aninoasa și Lupeni și să înfrumusețeze cu pictură bisericile din Petroșani și Petrița Regele Ferdinand.

Credincioșii noștri de acolo, așteptau cu nerăbdare ziua, în care să se coboare din nou între ei, Arhipăstorul, pentru a sfînti lucrul mâinilor lor și a-i împărtăși cu învățături noi din izvorul cel nesecat al sfintei Evanghelii.

Și iată timpul a sosit.

I. P. S. Sa a plecat din Sibiu în 7 Noembrie, însoțit de consilierii Dr. Aurel Crăciunescu, Dr. Andrei Gălea, diaconul Ion Dinu și profesorul Candid Popa.

În drumul spre Valea Jiului a fost întâmpinat la marginea ju-

dețului Hunedoara de către prefectul delegat Ioan Cimponeriu.

Dela comuna Băești până la Rușor a fost condus de un banderiu de călăreți în frunte cu fiul preotului A. Daju din Fizești.

La Rușor a fost primit de copiii de școală din satele învecinate în frunte cu învățătorii și învățătoarele lor, de notarii și pretorii din plasa Pui și de protopopul Jiului Ioan Duma.

Preotul Ioan Farcaș, administratorul parohial al acestei parohii, îmbrăcat în odăjdii, i-a întins sfânta Evanghelie și crucea spre sărutare, după care protopopul Duma l-a bineventat și i-a cerut binecuvântarea arhierască.

În numele corpului didactic și al tinerimei școlare a vorbit directorul școlii primare din Râul-alb, președintele societății «Insuflețirea» care a adus osemintele eroilor din munții Hațegului, deschizând un nou cimiter de onoare în comuna sa, sfîntit în vara anului acesta de delegatul I. P. S. Sale, de protopopul I. Duma din Petroșani.

I. P. S. Sa, accentuând faptul, că intră pentru prima dată în

protopopiatul Jiului nou înființat, le-a mulțumit și i-a binecuvântat.

De aci, în drumul spre Petroșani, a mai fost întâmpinat de credincioși și elevii de școală la Bănița și la cătunul Botani, unde biserica distrusă de nemți în război a fost radical renovată în vara aceasta, prin daniile făcute de copiii preotului Stanca, întemeietorul acelei filii, creată prin trecere dela uniți acum 20 ani și ale cunoscutului binefăcător din Hunedoara, Simion Chirca și a altor rudeni ale familiei Stanca. Repararea a costat 70,000 lei.

Sosirea în Petroșani a fost la ora 5 seara.

Un prim grup de țărani băștinași au așteptat ovaționând — fără discursuri — în fața vechii biserici de lemn din Petroșani, mai veche de 200 ani. Intrând în oraș a fost întâmpinat de orchestra societății «Petroșani» și de cercetașii, cari sunt ucenici și calfe la uzinele diferite ale aceleiași societăți, conduși de profesorul de liceu Ioan Berghian. Cortegiul a parcurs străzile Crișan și Mihai Viteazul până în dreptul Casinoului funcționarilor societari, unde lângă o splendidă poartă de triumf cu lumina orbitoare a becurilor electrice aștepta o mulțime imensă, în fruntea căreia s'a remarcat Valeriu Candrea, subprefectul județului Hu-

nedoara și membru în adunarea noastră eparhială.

Acolo a vorbit cel dintâi primarul orașului, profesorul I. Niciu, apoi directorul general al celor 4 societăți miniere din Valea Jiului, inginerul I. E. Bujoiu și în numele consiliului și epitropiei parohiale, Constantin Galeriu, subdirector administrativ.

A răspuns I. P. S. Sa, și de aici s'a îndreptat spre biserica sf. Nicolae din strada Regele Ferdinand, cu plutonul de onoare, cu organizațiile corporațiilor comercianților și industriașilor, cu elevii școlii de maștri minieri și cu nesfârșit popor cu drapele și muzica în frunte.

În biserică a fost întâmpinat cu prapori și cu steagul Oastei Domnului de un nou val de credincioși cu preoții în odăjdii și cu protopopul locului în frunte. Oastea Domnului a cântat «Bine ești cuvântat», apoi s'a făcut o scurtă rugăciune în biserică, la care a cântat corul mixt al parohiei de sub conducerea profesorului Gheorghe Miha.

După câte-va cuvinte ale protopopului I. Duma, I. P. S. Sa i-a sfătuit, ca pe lângă podoaba de pictură, cu care și-au împodobit biserica acum să-și împodobescă și sufletele prin credință, căci sufletele nu au mai

FOIȘOARA

Mi-e inima

casă pustie. Cu stema nobilei în frunte. I-a hărăzit-o durerea. În ceasuri de cumpănă grea.

Din umbră răsar și se înalță, dol crin spre fereastra închisă. În brazda dorului se pierd rădăcinile lor. Sau poate nu-s crini ci mâini înălțate spre rugă. Ori chiar numai umbra firavă a mâinilor din depărtări.

Dar crinii înfloresc și-și înclină căpșorul cu mirul de aur, prin geamul scund să privească în taina inimii mele. Par florii coborâte din ceruri cu-argintul stelelor mute...

Și totuș nu-s crini, nici florii coborâte din ceruri. E umbra copilei divine, a durerii dătos întrerupte, cu umbre de doruri în gene.

Ea plânge, durerea, și lacrimi cad blând pe pragul inimii mele, căl-

duțe ca ploala de vară ce rodește belsugul câmpiei.

Și inima mi se înfloare. Nădejdii înfloresc și dorul, și-o umple cu nouă viață. Ea nu mai e casă pustie!

Ruga dutoasei copile, cu mână mal albe ca crinul, îi cântă — un inger — pe prispă. Icoana ei, dragă icoană, mi-e scumpă și sfântă podoabă.

Z. SANDU.

Distribuire. La aniversarea de zece ani a unirii naționale, guvernul a acordat universităților un fond de 110 milioane lei. Ministerul Instrucțiunii a distribuit suma în modul următor: universităților din București, Iași, Cluj câte 25 milioane; celei din Cernăuți 15 milioane; facultății de teologie din Chișinău 10 milioane, Academiei de drept dela Oradea 10 milioane. — Dacă s'a făcut parte din fondul numit și unei academii, dreptatea și egalitatea cerea să fie luată în seamă și academiile noastre teologice din țară.

Dragostea deaproapelui

Predică rostită (partea I) în catedrala din Sibiu în 10 Noembrie 1929

«Mergi de față și tu asemenea».
(Luca 10, 37).

1
Frați creștini, — Mântuitorul nostru Isus Hristos, după ce ni-a arătat în parabola ce vi s'a citit și explicat în Dumineca trecută, pe un bogat milostiv, trăind în petreceri și desfătări lumești, îmbrăcându-se în haine scumpe și neavând nici o înțelegere pentru săracul Lazar, care zăcea plin de bube în pragul casei lui, ne prezintă în sfânta Evanghelie de astăzi, un exemplu sublim de milostenie și de dragoste de frate, în atât de frumoasa parabolă a Samarineanului milostiv.

Dacă am condamnat cu toții purtarea nesocotită și neomenească a bogatului egoist din Evanghelia Dumi-

necii trecute, — după cum am văzut a fost condamnată și de Dumnezeu, căci bogatul a ajuns în iad, — lăudăm cu atât mai vârtos fapta Samarineanului plin de dragoste, mai mult: sântem înălțați și covârșiți de fapta lui, și îndemnați mai ales a face și noi asemenea.

Să reluăm amănunțit pericopa din Evanghelia de astăzi, pentru ca, din citirea cu atențiune a ei, să tragem cât mai mult folos.

«Și eată un legiuitor s'a sculat ispitindu-l pe El și zicând: Învățătorule, ce voi face să moștenesc viața cea veșnică. Iar El a zis: În lege ce este scris? cum citești? Iar El răspunzând a zis: Să iubești pe Domnul Dumnezeuul tău, din toată inimă ta și din tot sufletul tău și din toată virtutea ta, și din tot cugetul tău, și pe aproapele tău ca însuși pe tine. — «Fă aceasta și vei fi viu», îi zise Mântuitorul. Dar cine este aproapele meu

mare razim, decât razimul pe care îl dă credința.

Seara I. P. Sfințitul a fost găzduit în casele noastre parohiale, unde a luat și masa cu suita și frunțașii parohiei.

A doua zi dimineața, I. P. S. Sa, însoțit de protopopul I. Duma, de subprefectul județului, de frunțașii din Petroșani și de alții a plecat cu automobilul la parohia Petrila Poeni (Lonea).

În drum a fost întâmpinat — în sunetele fanfarei miniere, — de copiii de școală, de cercetași, de credincioșii noștri din parohia Petrila Regele Ferdinand, în frunte cu preotul Seb. Ciocan și inginerul Emil Cărăușiu, reprezentantul societății «Petroșani».

A vorbit preotul Ciocan și a răspuns I. P. S. Sa.

Trecând înainte pe sub poarta de triumf din fața primăriei, I. P. S. Sa nu s'a mai oprit, decât în dreptul localului direcțiunii societății «Lonea», în fața căreia era iarăși o poartă de triumf, muzică și muncitori cu lămpile de mină aprinse.

A vorbit directorul tehnic, inginerul Valeriu Local, căruia i-a răspuns I. P. S. Sa mulțumindu-i. A intrat în localul societății, fiind întâmpinat de preoți în odăjdii, cari l-au îmbrăcat, de unde apoi a pornit în procesiune la biserică cea nouă, în fața căreia preotul I. Arad i-a prezentat spre sărutare sf. evanghelie și crucea.

După actul sfințirii bisericii s'a săvârșit sf. liturgie, la care a cântat corul mixt al parohiei după tipicul de catedrală.

La sfârșitul sf. liturgii I. P. S. Sa a ținut mulțimei o cuvântare instructivă, care a făcut o profundă impresie asupra tuturor.

Biserica din Petrila Poeni (Lonea), înzestrarea ei, înființarea orchestrei și corului bisericesc, se datoresc în mare parte directorului administrativ al societății Lonea, dlui Nicolae Ga-

vriescu, președintele comitetului de zidire al bisericii și prim episcop, ajutat de bunul credincios Androne Mogoș, episcop și conducător minier.

Biserica a costat preste 6.000.000 Lei, din care 200.000 lei a dat comuna politică, restul minierii și societatea «Lonea».

După serviciul divin au fost recepțiuni în casa directorului administrativ Nicolae Gavriescu și în urmă banchet la Casinoul funcționarilor societari din Petrila Poeni (Lonea), la care s'au ținut mai multe cuvântări.

I. P. S. Sa a remarcat deosebita importanță a serbării din Petrila Poeni, care a coincis cu ziua onomastică a M. Sale Regele Mihai I.

Din Petrila Poeni, I. P. S. Sa s'a reîntors la Petroșani, unde la cină a fost oaspele dlui inginer Iosif Iancu, inspector general de mine în minister și membru al Adunării eparhiale.

Vecernia din ziua de 8 Noiembrie, la biserică din parohia Petrila Regele Ferdinand, din încredințarea I. P. S. Sale, a ținut-o părintele consilier Dr. Aurel Crăciunescu, asistat de diaconul I. Dinu.

La sfârșitul vecerniei părintele consilier a predicat poporului.

Ziua următoare I. P. S. Sa a plecat la Aninoasa, unde a sfințit a doua biserică, și mai pompoasă decât cea din Lonea.

În drum spre Aninoasa a fost întâmpinat la Livezeni, lângă o frumoasă poartă triumfală, de către popor în frunte cu preotul Teofil Ioanovici.

Răspunsurile liturgice la sfințirea bisericii și la sf. Liturgie, le-a dat corul minier în trei voci, condus de învățătorul Albescu, fost elev al școlii normale «A. Șaguna» din Sibiu.

După terminarea serviciului divin I. P. S. Sa a ținut poporului o cuvântare frumoasă.

Dela biserică s'a dus la casa parohială, unde s'au ținut recep-

țiile și în urmă a luat parte la banchetul dat la Casinoul funcționarilor societari.

Preotul Emilian Șinca din Aninoasa, ca o răsplată bine meritată a vredniciei sale, a fost distins cu «brâu roșu».

Din Aninoasa s'a plecat la Lupeni, trecând prin Vulcan, unde în dreptul străzii, care duce la biserică noastră, era o poartă triumfală frumoasă și foarte mult popor.

Aci a vorbit primarul Ioan Balea și farmacistul Alexandru Pap.

A răspuns I. P. S. Sa, dând povețe, învățături și binecuvântare și la urmă exprimându-și regretele, că nu poate să facă slujba de seara în Vulcan, a delegat pentru aceasta pe consilierul Dr. Andrei Gălea, care însoțit de protopopul Dr. Oana Vasile din Hunedoara și diaconul I. Dinu a servit vecernia la biserică din Vulcan, la sfârșitul căreia părintele consilier a predicat poporului.

La Lupeni

După binecuvântarea dată mulțimei din Vulcan, I. P. S. Sa, însoțit de P. C. protopop Ioan Duma, a plecat spre Lupeni, unde, la poarta splendidă din fața Casei funcționarilor, a fost întâmpinat de dl Mircea Ionescu, director la soc. «Lupeni» și rugat să primească a fi găzduit în acea Casă.

I. P. S. Sa a făcut apoi o plimbare în minunata regiune a Uricanilor și a vizitat pe păr. V. Șandru și pe preotul Dionisie Socol, notarul comunei și un harnic ajutor inimos al bisericii.

Pela opt, seara, s'a făcut, în onoarea I. P. S. Sale, o retragere cu torțe. Puternicul cortegiu avea în frunte muzica soc. «Lupeni», apoi un pluton de jandarmi, urma «Oastea Domnului» cu steagul și mult popor. În fața Casei funcționarilor cortegiul s'a oprit și un muncitor a vorbit, arătând bu-

curia credincioșilor din Lupeni de a avea în mijlocul lor pe Stăpânul sufletelor lor. A accentuat dragostea muncitorimei de: biserică, neam și țară.

Mănecând dela această declarație, atât de îmbucurătoare în gura oricărui creștin și cetățean, dar mai cu seamă într'a unui muncitor, I. P. S. Sa a arătat scopul venirii Sale între fiii Săi sufletești din Lupeni și le-a împărțit arhierasca binecuvântare.

A urmat apoi o masă intimă, la care dl ing. I. E. Bujoiu, directorul general al tuturor societăților miniere din Valea Jiului, a închinat în sănătatea I. P. S. Sale, mulțumindu-I pentru neprețuitul serviciu sufletesc, moral și național, pe care-l face patriei prin muncitorii ei minieri.

A răspuns I. P. S. Sa, accentuând asupra marilor sacrificii pe cari le aduc pentru biserică societățile miniere din Valea aceasta a cărbunelui.

A doua zi, Duminecă în 10 cor., preoțimea în ornate a condus pe I. P. S. Sa la biserică cea nouă, în jurul căreia era plutonul de onoare și un foarte mare număr de creștini. S'a înconjurat biserică, I. P. S. Sa cetind sfintele evanghelii și ungând cu mir noul lăcaș dumnezeiesc, apoi, cu sacra formulă a Invierii, s'au deschis ușile și, urmând pe I. P. S. Sa, poporul a umplut monumentală biserică.

După terminarea sfințirii, s'a celebrat liturgia arhierască, dând răspunsurile corul mixt bisericesc din Lupeni, condus de profesorul Ubald Boga: un cor precis, executând cu dulceață cântări din diferiți autori bisericesti.

La sfârșitul sfintei Liturghii a predicat timp aproape o oră I. P. S. Sa. Invățătura evangheliei se revarsa bogată, ilustrată cu pilde și întâmplări reale.

Impresie profundă a produs amintirea durerii dela 6 August, peste care marele arhieru a întins lințoliul mângâerii și al bi-

replică legiuitorului? Iar Isus răspunzând a zis: Un om oarecare se pogoră din Ierusalim în Ierihon și a căzut în tâlhari, cari desbrăcându-l pe el și răbindu-l, s'au dus lăsându-l abia viu. Și după întâmplare un preot se pogoră pe calea aceea și văzându-l pe dânsul, a trecut pe alătura. Așijderea și un Levit fiind la acel loc, viind și văzându-l pe el, a trecut pe alătura. Ear un Samarinean, mergând pe cale, a venit la el și văzându-l, i s'a făcut milă, și apropiindu-se a legat ranele lui, turnând untdelemn și vin; și punându-l pe dobitocul lui l-a dus la o casă de oaspeți și a purtat grijă de el. Și a douazi ieșind și scoțând doi dinari, a dat gazdei și a zis lui: Poartă grijă de dânsul, și orice vei mai cheltui, eu când mă voi întoarce, voi da ție. — Deci, care dintru acei trei ți se pare a fi aproape celui ce căzuse în tâlhari? Eară el a zis: ceta ce a făcut milă cu dânsul. Ear

Isus a zis: «Mergi de fă și tu asemenea!» (Luca 10, 25—37).

Precum vedeți, frați creștini, pericopa citită ne spune mai întâi un cuvânt despre datoria ce avem să iubim pe Dumnezeu și apoi pe aproapele nostru ca pe noi înșine.

Iubirea de Dumnezeu și de aproapele sânt considerate drept condițianți pentru a avea viață, adevărată viață.

Cum să nu iubim pe Dumnezeu, care ne este tuturor Tată, hărăzindu-ne cu fidelitate toate cele de trebuință; mai mult, prin cuvântul Său cel veșnic ne-a chemat spre cunoștința Sa, ear prin Duhul Său cel sfânt ne-a întărit întru sfințenia Sa. El este țiitorul a toate, făcătorul a celor văzute și nevăzute. El este stăpânul lumii. El a chemat totul din neființă la ființă; pe toate le-a făcut din dragoste, și din dragostea Lui noi îl cunoaștem și avem datoria de a-l

iubi, din toată inima noastră, din toată înțința noastră.

Iubind pe Dumnezeu, e lucru firesc să iubim și lucrurile Sale; și dragostea noastră se va purta cu deosebire spre lucrarea Sa cea mai aleasă, făcută după chipul și asemănarea Sa. Vom iubi deci pe oameni, pe semenii și frații noștri.

Legiuitorul, din Evanghelia de azi, era obișnuit se vede cu dragostea de Dumnezeu; când să treacă la iubirea deapropelui se oprește, nu știe cine-i este aproapele, de aceea întreabă pe Mântuitorul: cine este aproapele meu?

Drept răspuns Mântuitorul li aduce exemplul omului căzut între tâlhari.

Să vedem acum ce-a făcut Samarineanul văzându-și semenul în primejdie.

Străin de indiferența preotului și de nepăsarea Levitului, Samarinea-

nul se apropie plin de dragoste, privește pe nenorocit, l se face milă de el, suferă alături cu el, dar nu se mulțumește cu atât, trece la faptă, îl ajută efectiv, îi leagă ranele; trece apoi la jertfă, toarnă untdelemn și vin, mai mult, îl pune pe dobitocul său, se abate dela afacerile sale și-l duce la o casă de oaspeți, unde-l încredințează sub grijă bună neuitându-se la cheltueli, ne prețuind banul, căci este doar în joc o viață de om, viața apropielui său.

Virtutea Samarineanului apare în lumină și mai frumoasă, când ne cugetăm că el a sărit în ajutorul unei persoane, pe care n'o cunoștea și care nu era persoană sus pusă, nu a căutat deci la fața omului; a văzut pericolul, a știut să ajute.

Dacă omul căzut în tâlhari ar fi fost o persoană aleasă, cu situațiune înaltă, ochiul preotului și al Levitului ar fi simțit cu siguranță lucrul, și

necuvântării cerești, cu o emoție de Părinte adevărat.

După stopirea poporenilor cu apă sfințită, preoțimea a condus înapoi, la locuință pe I. P. S. Mitropolit, în sunet de cântări și de clopote.

A urmat, în sala festivă a primăriei, recepția confesiunilor și autorităților, — în numele cărorora a vorbit C. Sa păr. V. Șandru. I. P. S. Sfințitul le-a mulțumit, întreținându-se cu fiecare grup în parte.

Banchetul s'a dat în sala mare a «Palatului cultural», cântând cu multă artă muzica societății «Lupeni».

La serbările din Lupeni au luat parte și reprezentanții preoțimei din Gorj: P. C. protopop Dobrescu Victor și diaconul Dănu Constantin, directorul școlii normale din T. Jiu.

În după amiaza zilei de 10 Noemvrie, I. P. S. Sa chemat de alte îndatoriri, cu mare mulțumire în suflet, că a sfințit cele mai frumoase biserici din Arhiepiscopia noastră, s'a reîntors la reședință în Sibiu.

Intru mulți ani, Stăpâne!

Propaganda catolică. Prefectul județului B. hor, cu o populație în majoritate absolută ortodoxă, Iosif Maiorescu, trecut dela gr. cat. la ortodox și spre a putea divorța, a dat ordinul confidențial Nr. 130/929, ca să se aboneze din bugetele comunelor ortodoxe pe lângă ziarul politic «Dreptatea» și ziarul «Unirea Poporului» din Blaj, pentru că — spune ordinul — «această foale are de scop luminarea și cultivarea poporului».

Fără comentariu.

Profesor de drept bisericesc. În comisiunea examenului pentru ocuparea catedrei de drept bis., vacante la facultatea juridică din Cluj, sânt numiți dnii profesori universitari I. Coroi, Dr. Busuioescu și I. Peretz, ear președinte al comisiunii este dl prof. P. Porușiu. — Această catedră, de drept bisericesc la universitatea din Cluj, poate fi ocupată, în interesul învățământului, numai de un ortodox, începător al dreptului bisericesc oriental.

atunci ar fi sărit îndată întru ajutor, cugetându-se de bună seamă la remunerarea generoasă ce le va fi acordată în urmă. Nimic din toate acestea n'au trecut însă prin cugetul Samarineanului; el a săvârșit actul de milostivire, *îmboldit de dragostea ce-l stăpâna, cu deplină desinteresare și cu abnegațiune desăvârșită.*

Icoana acestei întâmplări zugrăvite de Mântuitorul, e pe cât de simplă, pe atât de puternică și de mișcătoare: «Care din cei trei ți se pare a fi aproape celui ce căzuse în tâlhari?» Răspunsul se impune, nu cel nepăsător, ci «celce a făcut milă cu dânsul».

Îndată ce am răspuns însă așa, se impune un lucru, lucru ce formează concluziunea firească și finală a întregii parabole: «Mergi de fă și tu așijderea!»

Astăzi încă ne-am putea întreba, cine este aproapele nostru? Toți oa-

Monumentul Regelui FERDINAND I. la Orăștie

Un ziar din Orăștie, Foia Inresantă, publică următoarele despre monumentul înălțat și desvelit în acel oraș:

Fericit între orașele țării este azi micul nostru oraș ORĂȘTIE, pe piața căruia se află ridicat cel dintâi monument înălțându-se pe marele nostru Rege Ferdinand I, în chipul cel mai desăvârșit.

Pentru a ieși un lucru ales, însuși Majestatea Sa Regele a stat în fața sculptorului de repețite ori, pentru ca chipul Său să fie prins cât mai nimerit, oglindindu-l cât mai adevărat.

Și măestrul, sculptorul Ionescu-Varo, a reușit a ne da un chip turnat în bronz atât de norocos, încât cei ce l-au văzut în viață pe Regele Ferdinand, par a-l vedea viu în acest monument.

Monumentul de care Orăștie e mândră, va vorbi prin veacuri de un Rege, care s'a ridicat pe culmile cele mai luminoase ale împlinirii datorințelor față de țară și neamul care l-a cinstit pe El, așezându-l în tronul său, în zilele când cele mai crâncene vijelii viscoleau în jurul celui tron și acelei țări!

Însă — nici odată marele Rege și curat văzătoarea sa Soață în toate marile hotărâri, Regina Maria, — cu sfinții lor și cu solii înțelepți ai Franței, — nu și-au pierdut nădejdea. Știind ei, că Dumnezeu așa supune la grele încercări pe cei buni și plăcuți Lui, pentru ca cu atât mai bogat să-i răsplătească, — au suferit toate cumplitele probe ale sorții, cu durere, dar cu foarte bărbătească hotărâre.

Și așa a fost. Fiecare cădere a țării, a oastei, fiecare nouă tăiere din trupul ei viu, nu era decât o încercare trimisă de Dumnezeu, care o iubea pe ea, pentru ca cu atât să i fie răsplata mai nedisputată, mai mare.

Și de aceea și inimile noastre înconjoară cu îndoită bucurie monumentul Regelui liberator al nostru, și închinarea ce noi i-o aducem, mai adâncă și mai recunoscătoare e, ca toate!

O clipă din cele mai strălucite în viața fericitului Rege, e clipa, când în zilele de 30—31 Iulie și 1 August 1919, El cu inimoasa Regina Maria și cu generalul Prezan, au stat trei zile și 3 nopți pe țărmii Tisei, ca pe sub ochii lor și încurajați de cuvântul și de salutul lor, oștile române

menii fără nici o deosebire! Fie-ne ei cât de străini — și ne sânt aproape mai ales atunci, când sânt în necazuri, în primejii, când sufer; în cazuri de acestea trebuie să-i ajutăm cu mărînimie, după puterile noastre și peste puteri, renunțând dela anumite lucruri în favoarea lor.

Parabola de astăzi, ne dă orientări sigure în privința aceasta: *priviți la Samarinean și vă trăziți dragostea de frate; priviți la el și întăriți-v'o; luați aminte la el și-l imitați.* Parabola de astăzi este școală minunată pentru exercitarea iubirii semenului nostru.

Am făcut fiecare din noi acte milostenie; — dar cum? Nu sântem oare rușinați comparând fapta noastră cu cea atât de sublimă a Samarineanului? Să nu ne pierdem însă curajul! Nu, ci să facem și noi așijderea.

să treacă trufașul rău maghiar, și călcând sub picioarele lor câmpia maghiară, să nu se oprească decât înălțând steagul tricolor românesc pe cetatea din Budal!

Așa și-a îndrumat el oștile răz-bunătoare în acele zile istorice, și ele așa au făcut, și până n'au atins întregă marea țintă, nu s'a oprit!

Și priviți acum earăși monumentul dela Orăștie: El pare că ne înfățișează pe viteazul Rege chiar pe țărmii Tisei, cu mantaua bătută de vânt, privind oștile ce trec biruitoare înainte!

Cu laudă grăi-va prin veacuri acest monument inimilor de români, cari pe Valea Murășului vor trece și îl vor vedea, despre acela care a fost Cel dintâi Domn român pe acest pământ, pe această Vale, pe tot Ardealul, Bănatul și Crișana!

Slavă pomenirii Lui!

— Monumentul e făcut din dărnicia comunelor din plasa Orăștie și din a orașului Orăștie și a bucuroșilor lui cetățeni.

Pe loc, monumentul a mai primit unele înfrumșetări și îmbunătățiri: e împrejmuț în stâlpi de peatră și dela un stâlp la altul lanțuri puternice.

Ear de cele 2 părți, de-a dreapta și de-a stânga lui, au fost aduse 2 tunuri mari de câmp, din cele cucerite dela germani în luptele glorioase dela Mărăști și Mărășești.

Ele stau grăitoare de vitejia celui pe care îl străjuesc.

Președinții Statelor Unite și Sfânta Scriptură

Într'o revistă americană am cetit că un avocat plătit de către partidul sovietic care, pe semne, și-a întins ră-mura și în aceasta țară, a înaintat o petiție către forurile competente dela Albany, capitala statului New-York, prin care a cerut să se elibereze un charter în vârtutea căruia să poată înființa o asociațiune contra bibliei. (Anti Bible Society). Ce deosebire între aceasta procedură, și între tradiția americană! La instalarea președintelui Herbert Hoover, cuvintele cele mai însemnate ce au fost rostite cu această ocazie, au fost extrase din biblie. «Unde viziunea dumnezeiască lipsește, poporul este desfrânat. Dară cel ce păzește legea, este fericit». Prov. C. 29, V. 18. Cuvintele acestea, atât de potrivite, dau o învăță-tură bună și folositoare poporului american, făcându-l să simtă mai mult patriotismul, să respecte legea, și tot

odată îl pune în legături mai apropiate cu Biblia.

Despre Coolidge se știe cum bunicul său îi cetia din Capitolul I dela Ioan V. 1-15 pe când se aflau la ferma din Vermont. Acest capitol l-a cetit la instalarea sa. Harding și-a ales din prorocia lui Miheea 6, 8, unde zice: «Și ce cere Iehova dela tine? Fără numai de a face dreptate, a iubi mila, și a umbla umilit cu Dumnezeul tău».

Wilson, în zilele de grele încercări și îngrijorare din timpul războiului mondial, și-a ales psalmul 46, V. 1: «Dumnezeu este scăparea și puterea, ajutor cercat foarte în nevoi, de aceea nu ne temem». Iar la prima sa instalare și-a ales psalmul 119, V. 43—46.

La instalarea lui Taft s'a cetit textul din întâia carte a Regilor C. 3, V. 9—11 din rugăciunea lui Solomon unde zice: «Deci, dă robului tău inima ce înțelege, să judece pe poporul tău, să deosebească între bine și rău». «Fiți făcători ai cuvântului, iară nu numai ascultători» (Iacov I. V. 22). Acest vers a fost citat de către Theodore Roosevelt.

McKinley și-a ales Capitolul 16, V. 20—21 din proverbele lui Solomon, unde zice: «Cel ce-și ia seama la vorbă, află bine, și celce se încrede în Iehova, fericit va fi». Iar pentru prima sa instalare s'a cetit din a 2-a carte a Cronicilor C. I. V. 10. «Dă-mi înțelepciune și minte, ca să pot ieși și intra înaintea acestui popor; căci cine poate judeca acest popor mare al tău».

Cleveland și-a ales psalmul 112, V. 4—10: «Lumină a răsărit în întunec, pentru cei onești». Iar pentru la a doua înscunare și-a ales psalmul 91 V. 11—16: «De aceea îl voi scăpa, și-l voi înălța; căci cunoaște numele meu».

Harrison și-a ales psalmul 121, cu versul: «Ajutorul meu vine dela Dumnezeu, care a făcut cerul și pământul».

Garfield a avut din prov. lui Solomon C. 21, V. 1: «Ca pâraiele de apă este inima regelui în mâna lui Iehova. O îndreaptă ori unde voadese».

Cred că atâta e de ajuns ca să putem cunoaște caracterul și firea acestor oameni mari cari au condus poporul american. («America»).

Preot Grigorie Coste,
So. St. Paul, Min.

Citiți și răspândiți ziarul
Telegraful Român

II

Acesta este, frați creștini, înțelesul obișnuit al parabolei Samarineanului milostiv, sensul literal al ei.

Privind-o mai de aproape și meditănd asupra ei, ne vom da seama că din ea se mai desprinde și un alt înțeles, s'ar putea da acestei parabole o tâlcuire mistică, ar putea fi interpretată în senz spiritual.

Desprinzând înțelesul mistic al acestei parabole vedem că ea simbolizează, *opera întregă de mântuire a neamului omenesc*, realizată din partea Mântuitorului Hristos. Într'un cuvânt, este istoria duioasă a dragostei lui Dumnezeu către oameni.

Privind cu astfel de ochi, vom recunoaște în bunul Samarinean care călătorează dela Ierusalim la Ierihon, pe Dumnezeul nostru Mântuitor care din dragoste nemărginită față de omul căzut, s'a pogorât din Ierusalimul cereșc în Ierihonul pământului. — Omul

căzut între tâlhari, poate fi identificat cu Adam, protopărintele neamului omenesc, lipsit de haina cerească căzut din harul dumnezeesc și ajuns între tâlhari, pradă păcatului, diavolului și ispitirilor veacului; văzându-l atât de infirm, — sârmanul om era atât de confundat în păcate, încât sufilește era aproape mort — abătut din calea mântuirii și înglodat în noiianul păcatului. Mântuitorul se apropiă de el, îl cercetează prin învățatura Sa prefăcându-l în om, în care dibuie omul vândut minciunii, în lumină câștigându-l pentru adevăr; Mântuitorul face mai mult nu cercetează numai, El vindecă ranele celui căzut prin vinul și untul de lemn al sfir-telor sale taine și apoi mântuiește, cprețul sângelui Său, pe cel răstăcit punându-se peatră din capul unghiului zidește Biserica Sa — *casa de oaspe spirituală* — unde încredințează pe omul mântuit, spre a fi astfel la ad-

Biserica ort. română în Cadrilater

În 27 Octombrie 1929 s'a făcut, în satul Frașari din Cadrilater, sfințirea primei biserici românești, construite cu cheltueala și osteneala coloniștilor macedo-români, cum arată organul de propagandă națională, *Românul*, ce apare în Silistra.

Harnicii și mult cucernicii coloniști macedo-români, frășărenii, în mijlocul greutăților cu care au de luptat, când muți n'au cămin pentru familiile lor, s'au gândit totuși mai întâi la ridicarea unui locaș de rugăciune Celui Atotputernic.

Tărnosirea primului locaș al Domnului a săvârșit-o P. S. Sa Gherontie Silistreanul, episcopul eparhiei Constanța, asistat de numeroși preoți din județ.

În cuvântarea sa către credincioși, P. S. Sa le tălmăcește rolul de îndeplinit în mijlocul poporului băștinăș și-i roagă să dea exemplu viu, că sânt pătrunși de rolul însemnat luat asupra lor, ca prin muncă, prin cinste în toate manifestațiile vieții, să dea dovadă că țara nu i-a chemat în zădar: să fie strajă neadormită la hotare și pildă de cheazășie pentru urmașii lor.

Sfințirea a decurs într-o atmosferă de pioasă reculegere și frățească dragoste.

Proiecte de regulament

În a doua sesiune a *congresului național bisericesc*, deschis acum la București, se vor prezenta următoarele proiecte de regulament și referate:

Referatele consiliului central bisericesc ca organ de execuție al congresului național privitor la chestiunile bisericești, culturale, economice; cum și ale eforiei, despre buget, fondul general bisericesc, asigurări și Cassa de Credit;

Regulamentul pentru funcționarea consiliului central bisericesc;

Regulamentul pentru alegerea și constituirea organelor reprezentative și executive ale bisericii;

Regulamentul pentru instrăinarea mobilelor bisericești;

Referat privitor la fondul general de asigurare a imobilelor bisericești contra incendiului, cum și Cassa de economie, ajutor și credit al clerului ortodox roman;

Referat privitor la necesitatea unei culturi complete teologice și uniforme, cum și o îngrijită educație

bisericească, cerută în timpul de față, clerului bisericii noastre ortodoxe, din România întregită;

Stabilirea cotelor, ce fiecare eparhie, conform legii, se cuvine a da pentru mărirea fondului general bisericesc.

Conferențe religioase în Sibiu

Inițiativă vrednică de multă laudă și încurajare a luat consiliul profesoral al Academiei teologice «Andreiane» ortodoxe române din Sibiu.

A hotărât adecă organizarea unei serii de conferențe religioase, pentru studenți și public, în postul Sf. sărbătorii ale Nașterii Domnului.

Conferențele se vor ține, în sala festivă a Academiei, Joia, la ora 6 seara, și vor fi încadrate în cântări executate de corul studenților sub conducerea profesorului N. Oancea.

Intrarea este liberă. Eventualele dăruiri sânt destinate fondului pentru biblioteca Academiei.

Programul conferențelor este următorul:

1. *Joi, 21 Noembrie 1929: prof. Nicolae Colan, rector, „Solidaritatea creștină”.*

2. *Joi, 28 Noembrie 1929: prof. I. Beleuță, „Originile Bisericii rusești”.*

3. *Joi, 5 Decembrie 1929: prof. Dr. N. Terchia, „Rolul social al cultului ortodox”.*

4. *Joi, 12 Decembrie 1929: prof. N. Neaga, „Arta de a ghici viitorul la Babilonieni”.*

5. *Joi, 19 Decembrie 1929: prof. Dr. D. Stănișoae, „Biserica grecească de azi”.*

Impunem o plăcută datorință îndemnând publicul sibian să participe, în număr cât mai mare, la aceste conferențe.

Pensionări. Pe ziua de 1 Ianuar 1930 sânt scoși la pensie funcționarii de stat cari au împlinit vârsta de 57 (l) de ani, sau cari au 30 de ani de serviciu. Vor fi trecuți la pensie 1700 funcționari dela ministere și cam 2000 dela căile ferate.

au fost martori învățăturilor și minunilor Sale. — Dar vă întreb, fraților, după cele auzite azi în Evanghelie, nu putem fi și noi fericiți? N'am văzut noi oare pe acelaș dumnezeesc. Mântuitor săvârșind, plin de dragoste și de milostivire, cea mai frumoasă și mai înălțătoare minune, mântuirea neamului omenesc?

Nu i-am simțit noi iubirea plină de mângâiere, învățătura Lui nu ni-a potolit oare durerile inimii noastre, nu a împrăștiat îndoielile amare ale sufletului nostru? Astăzi în Biserica Lui, la adăpostul sfintelor taine nu ne bucurăm împreună cu Hristos? Mi se pare, că da. — Bucuriei apostolilor de odinioară eată, ne asociem și noi, *sântem fericiți de ceea ce ne este dat să vedem.*

Iar pentru ca bucuria noastră să fie deplină și nici-o dată să nu se ia dela noi, să nu admirăm numai fapta Mântuitorului, ci să ne împăr-

INFORMAȚIUNI

În folosul sătenilor. Dumineca trecută s'au inaugurat, cu mare solemnitate, în prezența Familiei Regale, căminul cultural și întreprinderile industriale (moară, uzină electrică, mașine de fasonat lemnul ș. a.) înființate de Principele Regent *Nicolae* pe moșia sa din comuna Broșteni. Întreg satul a primit cu bucurie și cu nădejde de [mai bine inaugurarea acestor acestor, așezăminte menite să-i aducă folos.

Veste dureroasă. Învățămantul public și cultura noastră pierde, în scurt interval de câteva zile, *trei* puteri didactice dintre cele mai de seamă: *Aurel Ciortea* dela Academia comercială din Ciuj, unde fusese chemat dela școalele noastre brașovene, un distins membru al corporațiilor bisericești ortodoxe, moare, în vârstă de 57 ani la Berlin, în orașul în care s'a dus să-și caute de sănătate; *Constantin Berariu*, profesor universitar la facultatea de drept bucovineană, gazetar și scriitor, încetează din viață la Cernăuți; *Dr. Dem. Ionescu*, profesor universitar în București și medic primar, s'a stâns d'asemenea în puterea vârstei. Școala, elevii lor, și toți ceice i-au cunoscut iau parte vie la pierderea acestor oameni de știință și de inimă.

Ziua de 1 Decembrie. O circulară, a Comitetului central către despărțăminte *«Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român»*, se adresează dior președinți, zicând: *Ca și în anii trecuți venim din nou cu rugăminte să binevoiți a intra în legătură cu forurile bisericești, școlare, administrative și militare, rugându-le tot concursul pentru prăznuirea cât mai reușită și mai demnă a memorabilei zile de 1 Decembrie, ziua măreață a proclamării unirii Ardealului, Banatului, Crișanei și Maramureșului cu Patria-Mamă, prin conferențe, șezători culturale-literare, festivaluri artistice etc. care vor urma după serviciul divin, atât la centru, cât și în toate comunele despărțământului d-voastră. Pentru ușurința conferențiarilor cu acest prilej, mai ales a celor din comunele rurale, ne luăm, voie a atrage atențiunea asupra conferenței-model despre ziua de 1 Decembrie 1918, scrisă de secretarul administrativ, domnul *Romul Simu*, care a apărut în Biblioteca populară Nr. 140 și a fost trimisă în anii 1926 și 1927 tuturor Bibliotecilor populare.*

Crucea Roșie a tinerimii iugoslave a transmis prin Radio dela Belgrad, în 11 Noembrie următorul apel: *Noi membri ai **Crucei Roșii a Tinerimii** din regatul iugoslav salutăm cordial pe «Juniorii» tuturor țărilor din lume. Dorința noastră e de a alunga din inimile oamenilor ura, care e cauza războaielor omoritoare și distrugătoare a tuturor binefacerilor culturii. Pentru salvarea sa, pentru salvarea căminurilor, pentru salvarea țărilor, tinerimea din lumea întreagă, trebuie să arunce totdeauna și pretutindeni sămânța dragostei și a bunăvoinței. Rugăm Juniorii de pretutindeni să unească ruga lor cu a noastră, ca Dumnezeu să binecuvinteze opera acelor cari lucrează pentru realizarea păcii universale.*

Prigonire nouă? Ziare bucureștene aduseseră veste, că guvernul iugoslav a oprit elevii români din Iugoslavia să frecventeze școale din România. — În această chestiune ministerul instrucției publice dela Belgrad a publicat, în 16 l. c., un comunicat, în care se afirmă că elevii români nu sânt opriți în mod formal de a frecventa școale din România, dar că ar avea obligațiunea de a se anunța la ministerul de instrucție publică din Belgrad spre a obține viza la pașapoarte; scopul ordinului ar fi de caracter statistic, spre a se ști câți elevi din Iugoslavia cercetează școale din străinătate. — În legătura cu acest comunicat amintim:

— Delegația permanentă a județului Timiș-Torontal, în urma unor plângeri primite din partea românilor din Banatul jugoslav, șicaniști și pedepsiți de autoritățile statului vecin, prin închisori, amenzi, confiscarea averilor, pentru faptul că au trimis copii să învețe în școale în România, a hotărât, în ședința din 12 l. c., să înainteze regentei și guvernului un memoriu, cerând ca, pe cale diplomatică, să se intervină urgent pentru curmarea acestei prigoniri.

Binefacerile păcii. Al doilea fiu al regelui Angliei, ducele de York, a adresat un mesagiu de prietenie Alianței pentru promovarea amicitiei internaționale prin bisericești. Distinse personalități fac parte din alianța aceasta, care își propune evitarea războiului prin educația tinerimii, arătându-i grozăviile războiului și binefacerile păcii.

Toți creștinii. Un ziar american scrie: arhidiaconul statului Alaska a declarat într-o predică ținută de curând, că azi nu mai există nici un eschimos, care să nu fie creștin.

ostul ori căror atacuri tălhărești din afară.

Precum odinioară Mântuitorul a săvârșit în chip văzut mântuirea neamului omenesc, plătind cu sângele său păcatele lui, așa astăzi ne întălmănim dela naștere, cu sfintele taine, instituite de El în Biserică, ne petrece del în decursul întregii noastre vieți sfințindu-ne, până la moarte.

Eată deci, frați creștini, ce ni se descopere în Evanghelia de astăzi; *ea zace taina vieții și cheea fericii noastre.*

Într-o împrejurare a vieții pășăntești a Mântuitorului, după ce făuse mai multe minuni și dase cu utere învățături, zise învățăcelilor îi: *Fericiți sunteți voi cari auziți și vedeți acestea, căci câți profeți și împărați ar fi voit să le audă și să le vadă.* — Într'adevăr fericiți au trebuit să fie acei, cari au venit în contact personal cu Mântuitorul întrupat, cari

tășim cu trup și suflet de ea; *să imităm exemplul iubirii de-aproapelui al bunului Samarinean, căci în iubirea creștinească și în armonia ce această iubire stabilește între oameni, constă împărăția lui Dumnezeu, împărăția vieții.* Iubind pe aproapele nostru, iubim pe Dumnezeu, care ne dă viață.

Fără iubirea de-aproapelui, sântem morți, fără practicarea milosteniei nu ne putem da sama de adevărata bucurie. De vreți să trăiți cu adevărat, iubiți pe aproapele vostru și urmați exemplul Samarineanului. Mântuitorul vă spune: *«Mergeți faceți și voi așijderea».* Amin.

G. Secaș,
Profesor de teologie.

Reclama este sufletul comerțului

„Nu dispera!”

Deși zilele mai pirotesc în alint de umbre, dorurile trezite și se agață în ritmul razelor ce coboară din noul revărsat al zorilor. Ele îți povățuesc drumul ce trebuie să urci pentru înfăptuirea nădejților ce-ți plâng pe pragul inimii.

Nu simți cum pulsează vîlța? Cîntecul ei înviorază firea până 'n adâncuri. Fulgi de lumină se cern în văzduhuri și vremea țese harnică halna minunată a veșniciei.

Da, tu nu rămâi în umbră».

Astfel mă mângâie ciocârlița, urcând săgeată spre tărta albastră. Să soarbă putere și țarmec din dragostea înflăcărată a soarelui, ce sămăna prin zăre trandafirii luminii.

Și eu, o taină sfântă, simt în suflet o năvalnică pornire să tind, în drumul fără popasuri, spre filifa cea

Dela românii din America. In expoziția internațională femeiască din orașul Detroit, Mich., s'a organizat și o secție românească prin râvna Reuniunii «Sfântul Gheorghe», unde doamnele române s'au îngrijit să întocmească această secție, ca să le facă cinste lor și neamului din care facem parte. S'a aranjat în expoziție: o bucătărie românească, cu vatră și horn și tot ce se cere acolo, apoi un război de țesut, cu minunate lucrări, vase și cane românești, precum și icoane sfinte. Reuniunea română de muzică din acel oraș a cântat la expoziție, sub conducerea preotului nostru Octavian Murășanu, cu bun efect. O trupă de tineri a executat mai multe danțuri naționale, aplaudate de americani.

ȘTIRI LOCALE

Teatru. Celebra tragediană, dna *Agepsina Macri Eftimiu*, cu concursul dlui *P. Sturza*, dela Teatrul național din capitală, vor reprezenta astăzi, Marți, 19 Noemvrie, ora 9 seara, în sala teatrului sibian, piesa în 3 acte: *Mary Dugan* este vinovată? Piesa aceasta americană a obținut, cum se spune, succes extraordinar pretutindeni. Bilete la Librăria Foala Poporului și seara la cassă.

— Artistul *V. Maximilian*, cu excelentă trupă teatrală din București, va da *doză* reprezentații în Sibiu, în zilele de Luni și Marți, 25 și 26 Noemvrie 1929. Bilete se vând în aceeași Librărie. — Publicul nostru are prilejul — cam rar — d'a admira artiști de mare talent, aprepiați în capitală și provincie.

Dela primăria municipiului Sibiu. Toți ceice au drept de alegător la camera de agricultură a municipiului, cari au fost introduși rău sau nu au fost induși în listele de alegători, sânt invitați, în scopul rectificării acestora, a se prezenta la primăria municipiului ușa Nr. 28. (Consilier Dr. Fogarascher) cel mai târziu la 10 Dec. a. c.

— In 20 Decemvrie 1929, ora 10 a. m. se ține licitație publică la primăria municipiului Sibiu, în sala de ședință, pentru aprovizionarea primăriei municipale cu materiale și utenzilii de birou (lucrări de compactorie, rechizite de scris, hârtie, cerneală etc.) necesare birourilor sale în decursul anului 1930, în valoare de circa 200.000 lei. Amănunte la primăria municipiului, str. Mitropoliei Nr. 2, camera 7.

mai înaltă în fire. Bunătatea să-mi fie toag și dragostea tovarășă blândă. La margini de drum să moară păcatul, ucis de călcâitul volnții, iar ispita țestită în cale eu icoana plăcerilor surde să plară îngrozită de moarte în fața înfrânării viteze.

In clipe de oboseală și desnădejde să fug la pragul Stăpânului. Acolo, sub streșina milei să-mi odihnesc sufletul și ascultând îndemnul Lui mut, să pornesc vjelle la luptă. Pân'ce odată, Stăpânul mă va ridica de pe prag și mă va duce în odihna casei Sale. Z. SANDU.

Dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu, se poate procura

Ancore

poezii religioase, patriotice și altele de Ioan Al. Bran-Lemény Prețul Lei 40—, plus spese postale Lei 10—

Publicație. Dela primăria municipiului Sibiu: Se aduce la cunoștință că vechiul cimitir militar din *Budapest*, numit «Viziváros», nefolosit de treizeci de ani, va fi evacuat la 1 Mai 1933. Nefiind exclus, ca în acel cimitir să fie înmormântați și membri ai familiilor, cari sânt azi cetățeni români, se pune în vedere doritorilor de a-și muta în alt cimitir rămășițele morților lor, că urmează să se adreseze direcțiunii cimitirului «*Farkasrét*» cel mai târziu până la 30 Iunie 1932.

CARTI ȘI REVISTE

Din Biblioteca populară a Asociațiunii au apărut Nrele 165—172, à 5 Lei. Și anume: *Vorbe de demult*, povestiri și legende, de N. I. Dumitrașcu; *Inceputul neamului românesc*, povestire istorică de Dr. I. Lupaș; *Cărticica sănătății*, de Dr. I. Beu; *Flori de pe Câmpie*, poezii populare, culese de T. Podariu; *Ingrășarea sau gunoarea pământului*, de A. Cosciuc; *Despre testament*, explicarea articolelor de lege, de Dr. V. Moldovan; *Povești în versuri*, de G. Coșbuc; *Stan Bolovan și alte povești ardelești*, culese din popor, de Ioan Pop-Reteganul.

— In aceeași bibliotecă a apărut Nr. 173: *Calendarul «Astrei»* pe anul 1930, întocmit de Horia Petra-Petrescu și conținând material potrivit pentru țărâtime. Prețul 15 Lei. — Cărțile bibliotecii populare a Asociațiunii se vând în Sibiu: la «Asociațiune» strada Șaguna 6, și Librăria Arhidiecezană, ear în Cluj la Oficiul de desfacere a publicațiilor «Astrei», strada Memorandului 22.

A. Bolotoff: Heilige u. Sünder. Fragmente autobiografice, traduse din limba rusă. Autorul a publicat opera la Paris. Aristocratul rus își povestește viața sa: un val din oceanul sbuciumat: Poporul rusesc la răscrucele Destinului. Sânt pagini sguduitoare. Cititorii în limba germană o pot procura la Librăria arhidiecezană. Costă Lei 125 legată, 80 lei broșată.

Poșta redacției

Pr. Cpt. Dr. T. P. Din cele trimise vom mai alege unele, ca și până acum.

Pr. N. Ț. în C. Lipsă de înlănțuire între ideile variate. Mai încercați, făcând b. o. icoana pastoriilor *proprie*, din punctul de vedere ce vă preocupă.

Cântec

*Oltule, și tu ai gânduri,
Și necazuri, și dureri,
Plămădite din refrenul,
Scump, al zilelor de ieri.*

*Cântul tău e rupt din suflet
Și-l urzit din amintiri,
In el pâlpăie, alene,
Focul tineret priviri.*

*Tu mă smulgi ades din valul
Robitor al zilei lungi
Și durerile amare
Totdeauna mi le-alungi.*

*Aș dori să stau o noapte
Visător, pe malu-ți drag
Tu să cânti, ear eu, iubite,
Să privesc, pierdut, în vag...*

VASILE STOICANEA.

Meditații

Invidia, mânia, lenevia

Aprofundarea în istoria vieții sfinților aduce fiecărui cercetător mare folos etic și estetic. Pagină de pagină, cuvânt de cuvânt, cetim, cum au servit ei lui Dumnezeu și cât erau de preocupăți de soarta și fericirea d'aproapelui lor. In inimi le ardea flacăra iubirii către Domnul și semenii lor; — și ear, găsim alții, în a căror inimă nu via nici o iubire divină ori umană: Trei sânt pornirile, care stăpânesc inima acestora: *invidia, mânia, lenevia*.

Invidia face ca omul să rămâe posomorât sau să se irite pe când alții se bucură de soarte bună. Acest păcat se ivește pretutindeni, fără deosebire de rang, mediu, vârstă. Invidia se cuibărește și în inima copilului; o găsim între săraci, nici cei blânzi nu-s scutiți de ispita ei.

Sânt oameni, cari, în urma norocului aproapei, se întristează, parcă ar fi atinși în onoarea sau autoritatea lor. Exemplu vorbitor este regele Saul. David învins pe Goliat și ferl poporul lui Israil de mare calamitate. Cu toții se bucurau și se înveseleau, cântând pretutindeni: «Saul a învins o mie de dușmani, dar David zece mii!» Acest renume bine meritat pentru David, regele nu-l puțin suportă, și cercă să ucidă pe David. — Alt exemplu, al invidiei, îl găsim în frații lui Iosif, care povesti visurile sale fără nici o presimțire a răului; dar dânșii, în loc să se fi bucurat de cumințenia lui, se deciseră să-l peardă de pe fața pământului; în urmă l-au vândut unor negustori din țară străină... — Daniil își împlinea conștiincios misiunea la curtea regală; dar colegii lui au invidiat grația regelui manifestată față de dânșul, l-au acuzat deci cu niște grozăvenii, încât fu aruncat în groapa leilor. — Cine n'a citit cât de invidioși au fost fariseii față de Isus, cuprinși de ură violentă...

Putem vedea, pe urma aceasta pilde, cum din invidie isvoresc atâtea păcate, și nu putem decât să cămătim creștinul chinuit de invidie.

Altă patimă primejdioasă e *mânia*, — ea e mai deasă decât invidia. Știm, că Moisi, când a constatat revoltat, că jidovii adoară vitelul de aur și nu se închină lui Iehova, luă cele două table ale Legii și le izbi de pământ. Aceasta era mânie justă, motivată, scuizabilă. Isus însuși scoase afară din templu, pe comercianții jidovi, fiindcă au comis sacrilegiu prin batjocorirea templului cu chestiile lor de târg. Asemenea mânie o numim: *râvnă sfântă*.

Dar, pe cei mai mulți oameni nu-i cuprinde această râvnă, ci se supără foc, manifestând supărarea prin înjurături, blesteme, brutalități. Ușor se înfierbintă omul în cursul activității sale; dar alta e *mânia* vinovată, care iese la iveală brusc, prin blestem, bătăi, răsunare sângeroasă, ucidere.

Leneșul n'are adevărată bucurie în Creator, e indispus, când i se aduc aminte, datorințe religioase, creștinești, morale, umane, patriotice, politice.

Ce-i consecvența acestei stări vinovate? O găsim, ca măreț exemplu, în Sfânta Scriptură: «Trecut-am cruciș peste pământul arător al unui om leneș, și eată plin eră cu urzici, spini și măcăcișiș la suprafață» (Pilde 24).

Leneșul e ca via plină de bucurii și bălării. Ruga leneșului, întrucât se închină, e fără râvnă duioasă. Întră în biserică, dar nu înțelege cultul divin, nici sfințenia lui, nu câștigă nici un rod sufletesc. Dacă se împărtășește cu sfânta cuminecătură, se mărturisește fără nici o căință; dacă vede creștini evlavioși, se încruntă, se supără cu răutate. Inctinel se stinge din sufletul său văpaia credinței, adoarme în dânșul sentimentul iubirii față de Dumnezeu, nu săvârșește fapte nobile; când moare, se osândește. Sfârșitul acestor fel de oameni îl înfățișează Domnul nostru Isus Hristos în trei parabole:

Trecea odată pe lângă un pom, care nu rodea. L-a blestemat, — și se uscă la moment: «de acum să nu se mai facă din tine rod în veci. Și îndată s'a uscat smochinul» (Matei 21, 19). In asemănarea cu talanții arată, că acel creștin, care își sapă talantul, se va arunca în întunericul etern, în flăcările iadului, unde se va svârcoi de durere în vaiete, tânguiri și scrâșnirea dinților. In parabola fecioarelor declară, că toți aceia, cari vin cu candelile goale — fără fapte bune — se vor înlătura din împărăția lui Dumnezeu. (Matei: 25, 1—13, 13—30). —

Fiți evlavioși, virtuoși, cu râvnă în cele bune; e scurtă viața noastră, fiecare zi să-o împlineți, cu rugă blândă; consacrați Dumineca și sărbătorile; împărtășiți-vă cu sf. Taine; bucurați-vă și vă veseliți, de puteți așeză zilnic câte-o faptă bună în cumpana dreptății și adevărului. —

Am indicat, în ce consistă aceste patimi și ce triste consecințe au. Nu-i deajuns a ști numele acestor păcate capitale, ci avem să ne examinăm conștiința, ca să aflăm, care e acel păcat, care ne atrage, care îl comitem mai de multe ori. Dar nici atât nu satisface pe deplin. Ci avem să căutam toate remediile, ca să strivim din noi otrava desastroasă. Părinții bine să păzească, ce porniri au fiii și ficele lor, ca apoi cu vorba înțeleaptă și disciplina să stârpească din dânșii răul.

Dacă ni-e sinceră voința, să frângem cătușele acestor patimi, n'avem de ce teme. Grația lui Dumnezeu, ajutorul Lui atotputernic poate face totul: poate transforma inima noastră mândră și geloasă — în umilă și curată; poate desrădăcina invidia și avariția noastră; ne poate da dorul după împărăția sublimă și bunăvoința a toate; mânia și lenevia le poate schimba în blândețe și râvnă. Domnul nostru Isus Hristos, este doctorul sufletelor noastre. El împarte leacurile cerești; la Dânsul aleargă, dacă-ți este bolnavă inima și roagă-L să-ți dee ceea ce n'ai, și în marea Sa milă să te dăruiască din belșug, să devii odată asemănător Lui, împodobit cu virtuți, să poți întră în locul gătit dintru început aleșilor Săi.

Pr. Cpt. Dr. T. Potcaș.

La Librăria Arhidiecezană se află de vânzare cartea acum apărută

Picolo

a cunoscutei scriitoare, dna **Constanța Hodoș**. Sânt 19 povestiri pline de farmec. Copiii le vor citi cu mare plăcere. Prețul 40 lei, și porto 12 lei trimis recomandat.

Nou!

Nou!

Au apărut din *Biblioteca pentru studii omiletice și catehetice* de sub îngrijirea **Prof. Dr. Gr. Cristescu**:

Nr. 1. **Fă lucrul Evanghelistului**

Nr. 2. **Învățători și Sfinți din veacul al IV-lea**

Nr. 3. **Predică și cateheză**

— **Vino și vezi — meditații**

Se pot comanda dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu.

A apărut în Biblioteca

La Vatra sufletească a Neamului
Nr. IX

Cum s'a făcut unirea cu Roma în Ohaba-Forgaciu?
(Banat)

Demascarea unor siluiri și fraude de

Dr. Gh. Ciuhandu

consilier-referent eparhial, Arad.

Se poate procura dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu. Prețul Lei 25.—, plus spese Lei 5.—.

A apărut și se află de vânzare la Librăria Arhidiecezană din Sibiu

Viața lui Isus

de

Giovanni Papini

în românește de

ALEXANDRU MARCU

Prețul Lei 180.—, plus porto poștal-Lei 15.—

Dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu se pot procura

Icoane sfinte

pe hârtie, de toate mărimile și de o execuție foarte frumoasă.

A apărut, în a treia ediție, romanul:

MARTIRII,

de **Constanța Hodoș**, cu o prefață de Ion Gorun. București, Tip. I. Copuzeanu.

De vânzare la Librăria Arhidiecezană, Sibiu. Prețul 60 lei, și porto.

A apărut și se vinde în **Librăria Arhidiecezană, Sibiu,**

Calendarul Bunului Creștin

(Vechiul Calendar arhidiecezan)

pe anul 1930

Cuprinde bogată materie, cu frumoase chipuri

Conținutul acestui Calendar este următorul:

† Înaltul Regent **Gheorghe V. Buzdugan**. — *Anul nou*. — *Știri și fapte*: Dată menținută, Bugetul, Preoțimea și politica, Noul stat, Peste Ocean, Sănătatea poporului și vechea plagă, Adunările eparhiale, Casă de credit, Vizitații canonice, Facultate, sau academie? Daniile credincioșilor, A zecea aniversare, Concordatul, Act de demnitate, Societatea ortodoxă a femeilor, Salarizarea preoțimii, Ziua temperanței, Congres, Asociația preoteselor, Cursuri cooperatiste, Cursuri populare, Modificări, Școalele confesionale, Recreare și meditație religioasă, Școlare, Congrese misionare, La moartea Regentului, Noul Regent, La o sută de ani, Congres național bisericesc. — *Sfatul Reginei*, Turnul de fildeș. — *Mănăstire ruinată* (versuri). — *Mai tare crucea*, de Ion Gorun. — *Isus* (versuri). — *Slavă muncii* (versuri). — *Cuvântul Principesei Mame Elena*. — Locașuri de închinare: *Mănăstirea Neamțului*. — *Satana și bogatul*, din popor. — Cuvinte de Regină. — Pe ușa unei biserici. — *Moș Crăclun* (versuri). — Băuturile alcoolice. — *In muncă și rugăciune*, viața unui sat dela munte. — Inmormântare. — *Isus Hristos ne cheamă*. — Locuitorii României după religie. — Din viețile Sfinților: *Sfânta Paraschiva*. — Legenda cehoslovacă. — *Cum să scăpăm de neazuri*: Să înființăm cooperative. — Sudalmele. — **Fel de fel**: 1. Vindecat; 2. Dacă ar veni Isus; 3. Insoțitorii buni; 4. Grijiți de cimitire! (două icoane); 5. Când e ziua adevărată? (Paștile în 1929); 6. Coruri bune bisericești; 7. Să lucrăm în zi de Duminecă? 8. Cu aeroplanul; 9. Pentru sănătate; 10. Căsătorie foarte «civilă»; 11. Craiul zăpezii; 12. Credința creștină; 13. Al patrulea crai; 14. Predică; 15. Cuvântul unui indian; 16. Statue Mântuitorului; 17. Câteva cifre. — *Imn* (versuri). — *Care-i bun creștin?* — *Glume*. — Târgurile. Anunțuri ș. a.

Chipuri: † Înaltul Regent **Gheorghe V. Buzdugan**. — Locașuri de închinare: *Sf. Mănăstire «Întregirea Neamului»*, din comuna Bucium, județul Făgăraș. *Sf. Mănăstire a Neamțului*. — A. S. R. Principesa **Mamă Elena** și M. S. Regele **Mihai I**. — *In oră de studiu* (M. S. Regele **Mihai I** la masa de scris).

În celelalte părți ale Calendarului se află: Cronologia, zilele și lunile de peste an, mersul vremii; Însemnarea târgurilor de vite și mărfuri, ș. a.

Calendarul s'a tipărit cu Tabloul statistic (*Șematismul*) bisericii ortodoxe române din Arhidieceza de Alba-Iulia și Sibiu, cu «Evidență» pentru oficiile protopresbiterale, parohiale, catiheți și învățători.

Prețul: 75 Lei

Plus porto poștal **Lei 10**, și sânt a se trimite înainte prin mandat poștal.

Librăriilor, pentru desfacere peste 10 exemplare, se dă rabat

A apărut în ediție nouă și se află la Librăria Arhidiecezană din Sibiu:

Teologia practică

Liturgia bisericii ortodoxe
cursuri universitare

de

Dr. Vasile Mitrofanovici

fost profesor p. o. teologia practică la facultatea teologică din Cernăuți

Prelucrate, complectate și editate

de

Prof. Dr. Teodor Tarnavschi

și acum din nou editate și complectate

de

Dr. în teologie și filozofie

Nectarie Nicolae Cotlarciuc

arhiepiscop și mitropolit al Bucovinei
fost profesor universitar pentru Teologia practică

Prețul Lei 650.—, plus spese poștale Lei 30.—

Au apărut și se află de vânzare la Librăria Arhidiecezană, Sibiu

Cântări funebreale

pentru cor de bărbați, de:

Dumitru Cunțan

Prețul Lei 30, plus spesele poștale Lei 12.

A apărut și se află de vânzare la Librăria Arhidiecezană:

Introducere în sfintele cărți

ale

Testamentului Vechiu

de Arhipresviterul-Mitrofor **Dr. VASILE TARNAVSCHI** prof. titular la Facultatea de teologie din Cernăuți. Prețul Lei 400.—. La comande se alătură Lei 20 — pentru spese poștale.

A APĂRUT

BISERICA ÎMPOTRIVA CONCORDATULUI

Declarațiunea Episcopatului ortodox român prezentată la discuția pentru ratificarea Concordatului, în ședința dela 23 Mai 1929, a senatului român

de

Dr. NICOLAE BĂLAN

Arhiepiscop și Mitropolit

Prețul Lei 30.— + spese Lei 5.—. Se poate comanda dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu, trimițând prețul prin mandat poștal.